



Ročník 2004

Zbierka zákonov

SLOVENSKEJ REPUBLIKY

Čiastka 189

Uverejnená 30. júla 2004

Cena 21,20 Sk

OBSAH:

442. **Z á k o n** o súkromných veterinárnych lekároch, o Komore veterinárnych lekárov Slovenskej republiky a o zmene a doplnení zákona č. 488/2002 Z. z. o veterinárnej starostlivosti a o zmene niektorých zákonov v znení neskorších predpisov
443. **Z á k o n** , ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 223/2001 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov
444. **O z n á m e n i e** Ministerstva dopravy, pôšt a telekomunikácií Slovenskej republiky o vydaní výnosu, ktorým sa ustanovujú podrobnosti o vystrojení a označení zamestnancov Štátnej plavebnej správy
-

442

Z Á K O N

z 30. júna 2004

o súkromných veterinárnych lekároch, o Komore veterinárnych lekárov Slovenskej republiky a o zmene a doplnení zákona č. 488/2002 Z. z. o veterinárnej starostlivosti a o zmene niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

Národná rada Slovenskej republiky sa uzniesla na tomto zákone:

Čl. I

§ 1

Predmet úpravy

Tento zákon upravuje

- a) podmienky a spôsob vykonávania súkromných odborných veterinárnych činností a služieb (ďalej len „súkromné veterinárne činnosti“) súkromnými veterinárnymi lekármi,
- b) práva a povinnosti súkromných veterinárnych lekárov,
- c) postavenie a úlohy Komory veterinárnych lekárov Slovenskej republiky (ďalej len „komora“).

§ 2

Podmienky a spôsob vykonávania súkromnej veterinárnej činnosti

(1) Súkromné veterinárne činnosti môže vykonávať len súkromný veterinárny lekár, ktorý je registrovaný v komore, okrem súkromných veterinárnych lekárov uvedených v § 23 ods. 5.

(2) Zapísaním do registra súkromných veterinárnych lekárov Slovenskej republiky (ďalej len „register“) vedeného komorou sa stáva veterinárny lekár členom komory.

(3) Komora zapíše do registra veterinárneho lekára, ktorý

- a) je spôsobilý na právne úkony,
- b) je odborne spôsobilý na vykonávanie súkromných veterinárnych činností,
- c) je bezúhonný,
- d) zložil sľub do rúk prezidenta komory,
- e) je občanom
 1. Slovenskej republiky, alebo
 2. iného členského štátu Európskej únie alebo Európskeho združenia voľného obchodu (ďalej len „členský štát“), Švajčiarska, alebo
 3. tretej krajiny a má povolenie na pobyt¹⁾ v Sloven-

skej republike; treťou krajinou sa rozumie každá krajina, ktorá nie je členským štátom,

f) nie je v štátnozamestnaneckom pomere, v pracovnom pomere alebo v inom obdobnom pracovnom vzťahu, alebo nevykonáva inú zárobkovú činnosť v oblasti veterinárnej starostlivosti okrem pedagogickej, publicistickej, literárnej a vedeckej.

(4) Odborne spôsobilým na vykonávanie súkromných veterinárnych činností je ten veterinárny lekár, ktorý spĺňa podmienky podľa osobitného predpisu.²⁾

(5) Za bezúhonného podľa tohto zákona sa považuje ten, kto nebol právoplatne odsúdený za úmyselný trestný čin alebo za trestný čin z nedbanlivosti spáchaný pri poskytovaní veterinárnej starostlivosti. Bezúhonnosť sa preukazuje výpisom z registra trestov nie starším ako tri mesiace alebo iným obdobným dokladom vydaným príslušným orgánom v členskom štáte pôvodu alebo členskom štáte, z ktorého veterinárny lekár prichádza, potvrdzujúcim bezúhonnosť, nie starším ako tri mesiace.

§ 3

Register

(1) Register je súhrn údajov o súkromných veterinárnych lekároch, ktorý obsahuje meno, priezvisko, titul, údaj o pobyte, najvyššom dosiahnutom vzdelaní, získaných špecializáciách a údaje o doterajšej praxi.

(2) Každý má právo nahliadnuť do registra a má právo na vyhotovenie jeho výpisu v súlade s osobitným predpisom.³⁾ Na spracúvanie údajov v registri sa vzťahujú ustanovenia osobitného predpisu.³⁾

(3) Ministerstvo pôdohospodárstva Slovenskej republiky (ďalej len „ministerstvo“) je oprávnené bezplatne ziskávať údaje z registra potrebné na účely štatistických zisťovaní podľa osobitného predpisu.⁴⁾

(4) Členovia orgánov komory a jej zamestnanci sú povinní zachovávať mlčanlivosť o údajoch o súkromných veterinárnych lekároch, o ktorých sa dozvedeli v súvislosti s vedením registra.

¹⁾ Zákon č. 48/2002 Z. z. o pobyte cudzincov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

²⁾ § 10a zákona č. 488/2002 Z. z. o veterinárnej starostlivosti a o zmene niektorých zákonov v znení zákona č. 472/2003 Z. z.

³⁾ Zákon č. 428/2002 Z. z. o ochrane osobných údajov v znení zákona č. 602/2003 Z. z.

⁴⁾ Zákon č. 540/2001 Z. z. o štátnej štatistike v znení zákona č. 215/2004 Z. z.

§ 4

(1) Komora zapíše veterinárneho lekára, ktorý spĺňa podmienky uvedené v § 2 ods. 3 do registra do troch mesiacov odo dňa doručenia písomnej žiadosti; ustanovenie odseku 5 tým nie je dotknuté.

(2) O zápise podľa odseku 1 vydá komora potvrdenie najneskôr do 30 dní odo dňa zápisu do registra.

(3) Žiadosť o zápis do registra (ďalej len „žiadosť“) musí obsahovať

- a) meno, priezvisko, titul,
- b) údaj o štátnom občianstve a údaj o pobyte,
- c) údaje o odbornej spôsobilosti,
- d) miesto a sídlo vykonávania súkromných veterinárnych činností.

(4) K žiadosti sa priložia

- a) doklady preukazujúce údaje uvedené v odseku 3 písm. b) až d) a doklad o získaní titulu,
- b) doklad o bezúhonnosti podľa § 2 ods. 5.

(5) Ak komora získa závažné informácie o skutočnostiach, ku ktorým došlo mimo územia Slovenskej republiky a ktoré môžu ovplyvniť začatie výkonu súkromných veterinárnych činností na území Slovenskej republiky, oznámi ich príslušnému orgánu členského štátu pôvodu alebo príslušnému orgánu členského štátu, z ktorého veterinárny lekár prichádza so žiadosťou o ich prešetrenie; lehota podľa odseku 1 neplynie až do získania výsledku prešetrenia od príslušného orgánu členského štátu. Komora zváži výsledok vyšetrenia pri zápise do registra.

§ 5

Odmietnutie zápisu do registra

(1) Komora odmietne zapísať do registra veterinárneho lekára, ak nespĺňa podmienky uvedené v § 2 ods. 3.

(2) O odmietnutí zápisu do registra podľa odseku 1 vydá prezídium komory (§ 17) rozhodnutie do 30 dní odo dňa doručenia žiadosti o zápis do registra.

(3) Proti rozhodnutiu podľa odseku 2 môže veterinárny lekár podať odvolanie dozornej komisii.

§ 6

Osvedčenie na vykonávanie súkromnej veterinárnej činnosti

(1) Tomu, kto zložil sľub súkromného veterinárneho lekára a bol zapísaný do registra, vydá komora osvedčenie na vykonávanie súkromnej veterinárnej činnosti (ďalej len „osvedčenie“).

(2) Osvedčenie obsahuje údaje uvedené v § 4 ods. 3.

(3) Sľub sa skladá do rúk prezidenta komory v tomto znení:

„Sľubujem na svoju česť, že súkromnú veterinárnu činnosť budem vykonávať svedomito, čestne a budem pri nej dodržiavať Ústavu Slovenskej republiky, ústavné zákony, zákony a ostatné všeobecne záväzné právne

predpisy a vnútorné predpisy komory, vystupovať dôstojne a riadne plniť svoje povinnosti.“.

(4) Osvedčenie komora zmení, ak sa zmenili podmienky, na ktorých základe bolo vydané. Ak súkromný veterinárny lekár prestal spĺňať podmienky uvedené v § 2 ods. 3, komora ho vyčiarkne z registra a osvedčenie odníme; osvedčenie tým stráca platnosť. Ten, komu bolo odňaté osvedčenie, je povinný odovzdať ho komore do desiatich dní od doručenia rozhodnutia o odňatí osvedčenia.

§ 7

Vyčiarknutie z registra

- (1) Komora vyčiarkne z registra toho,
 - a) kto zomrel alebo bol vyhlásený za mŕtveho,
 - b) kto bol pozbavený spôsobilosti na právne úkony alebo koho spôsobilosť na právne úkony bola obmedzená,
 - c) kto bol právoplatne odsúdený za úmyselný trestný čin alebo trestný čin z nedbanlivosti súvisiaci s poskytovaním veterinárnej starostlivosti,
 - d) kto písomne požiadal o vyčiarknutie z registra,
 - e) o kom sa dodatočne zistí, že nespĺňa niektorú z podmienok uvedených v § 2 ods. 3,
 - f) komu bolo právoplatne uložené disciplinárne opatrenie vyčiarknutie z registra, a to na dobu určenú v rozhodnutí o uložení disciplinárneho opatrenia.

(2) O vyčiarknutí z registra podľa odseku 1 vydá komora rozhodnutie do 30 dní odo dňa, keď sa dozvedela o skutočnostiach uvedených v odseku 1, ak nejde o vyčiarknutie z registra podľa odseku 1 písm. a).

(3) Proti rozhodnutiu o vyčiarknutí z registra môže súkromný veterinárny lekár podať odvolanie dozornej komisii.

§ 8

Pozastavenie registrácie

(1) Komora môže rozhodnutím pozastaviť registráciu tomu,

- a) proti komu bola podaná obžaloba pre úmyselný trestný čin alebo trestný čin z nedbanlivosti súvisiaci s vykonávaním súkromnej veterinárnej činnosti, a to až do právoplatného skončenia veci,
- b) proti komu sa začalo konanie o pozbavenie spôsobilosti na právne úkony alebo obmedzenie jeho spôsobilosti na právne úkony, a to až do právoplatného skončenia konania,
- c) kto vykonáva odborné veterinárne činnosti v rozpore s týmto zákonom alebo osobitným predpisom,⁵⁾
- d) komu vznikol štátnozamestnanecký pomer, pracovnoprávny pomer alebo iný obdobný pracovný vzťah, ak súčasťou plnenia povinností z neho vyplývajúcich je poskytovanie veterinárnej starostlivosti.

(2) Komora pozastaví registráciu tomu, kto o to písomne požiadal. Súčasne s pozastavením registrácie pozastaví komora vykonateľnosť osvedčenia.

⁵⁾ Zákon č. 488/2002 Z. z. v znení neskorších predpisov.

Práva a povinnosti súkromných
veterinárnych lekárov

§ 9

(1) Súkromný veterinárny lekár pri vykonávaní súkromných veterinárnych činností okrem oprávnení uvedených v osobitnom predpise⁶⁾ je oprávnený

- a) vykonávať odborné veterinárne činnosti sám alebo spoločne s inými súkromnými veterinárnymi lekármi v rámci združenia,⁷⁾
- b) zamestnávať odborne spôsobilých veterinárnych lekárov, ktorých diplomy, certifikáty alebo iné doklady o vzdelaní boli uznané komorou, absolventov stredných odborných škôl veterinárneho zamerania alebo iné osoby, ktorých činnosť je potrebná pre riadny výkon súkromných veterinárnych činností,
- c) nechať sa zastúpiť iným súkromným veterinárnym lekárom,
- d) voliť a byť volený do orgánov komory,
- e) využívať medicínske, právne a ekonomické poradenstvo komory v súvislosti s výkonom súkromných veterinárnych činností,
- f) požiadať komoru o sprostredkovanie zastupovania v konaní pred súdmi alebo pred orgánmi štátnej správy a územnej samosprávy v súvislosti s výkonom súkromných veterinárnych činností,
- g) zúčastňovať sa na vzdelávacích aktivitách komory.

(2) Súkromný veterinárny lekár okrem povinností uvedených v osobitnom predpise⁶⁾ je povinný

- a) vykonávať súkromnú veterinárnu činnosť odborne, v súlade so zásadami etiky, ktoré vydá komora,
- b) dodržiavať vnútorné predpisy komory,
- c) viesť evidenciu o vykonávaní súkromných veterinárnych činností,
- d) oznámiť zmeny údajov uvedených v registri do 30 dní odo dňa ich zmeny,
- e) platiť členský príspevok,
- f) odborne sa vzdelávať v lehotách a spôsobom určeným komorou,
- g) poistiť sa pre prípad zodpovednosti za škodu z výkonu povolania,
- h) oznámiť komore každú zmenu podmienok, za ktorých bolo vydané osvedčenie,
- i) chrániť záujmy objednávateľa veterinárnych činností a upozorniť ho na zrejme dôsledky porušenia povinností uložených orgánmi štátnej správy vo veterinárnej oblasti,⁸⁾
- j) uplatňovať všetky prostriedky a metódy zodpovedajúce súčasnému stavu veterinárnej medicíny a techniky,
- k) držať príručnú lekárničku na zabezpečenie výkonu súkromnej veterinárnej činnosti,
- l) držať vlastnú zásobu liekov na zabezpečenie výkonu súkromnej veterinárnej činnosti,
- m) predložiť na požiadanie členov dozornej komisie do-

kumentáciu o vykonávaní súkromnej veterinárnej činnosti a podať požadované vysvetlenia.

(3) Súkromný veterinárny lekár je ďalej povinný mať technické vybavenie umožňujúce poskytovanie súkromnej veterinárnej činnosti podľa druhov tejto činnosti. Minimálne technické vybavenie podľa druhu činnosti ustanoví všeobecne záväzný právny predpis, ktorý vydá ministerstvo.

§ 10

(1) Súkromný veterinárny lekár je oprávnený odmietnuť vykonanie súkromnej veterinárnej činnosti,

- a) ak nejde o poskytnutie prvej pomoci,
- b) ak nejde o poskytnutie veterinárnej starostlivosti pri podozrení z nákazy alebo iného hromadného ochorenia zvierateľa alebo z ochorenia zvierat, ktoré môže spôsobiť škodu,
- c) v čase, v ktorom vykonáva činnosť uvedenú v písmenách a) a b) u iného objednávateľa.

(2) Ak súkromný veterinárny lekár odmietne poskytnutie súkromnej veterinárnej činnosti, komora na žiadosť toho, komu bolo poskytnutie tejto činnosti odmietnuté, určí iného súkromného veterinárneho lekára na vykonanie súkromnej veterinárnej činnosti.

Komora

§ 11

(1) Komora je samosprávna stavovská organizácia, ktorá združuje súkromných veterinárnych lekárov vykonávajúcich súkromné veterinárne činnosti na základe zápisu do registra.

(2) Komora je právnická osoba so sídlom v Bratislave.

(3) Komora si môže zriadiť regionálne komory súkromných veterinárnych lekárov (ďalej len „regionálna komora“) ako organizačné zložky.

(4) Člen komory je súčasne členom regionálnej komory podľa územnej pôsobnosti⁹⁾ sídla vykonávania súkromnej veterinárnej činnosti.

§ 12

(1) Komora plní tieto základné úlohy:

- a) vyjadruje sa k podmienkam požadovaným na výkon odborných veterinárnych činností,
- b) vydáva osvedčenia,
- c) vedie register a vykonáva v ňom zápisy,
- d) vydáva stanovky a ostatné vnútorné predpisy,
- e) rieši sťažnosti na výkon povolania svojich členov,
- f) vydáva stanoviská k odborným problémom poskytovania veterinárnej starostlivosti, k výskumu, veterinárnemu školstvu a k iným činnostiam súvisiacim s veterinárnou problematikou,

⁶⁾ § 12 zákona č. 488/2002 Z. z. v znení zákona č. 472/2003 Z. z.

⁷⁾ § 829 až 841 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.

⁸⁾ § 4 ods. 1 zákona č. 488/2002 Z. z.

⁹⁾ Zákon Národnej rady Slovenskej republiky č. 221/1996 Z. z. o územnom a správnom usporiadaní Slovenskej republiky v znení neskorších predpisov.

- g) posudzuje a navrhuje opatrenia v oblasti výchovy a vzdelávania na školách veterinárneho zamerania,
 - h) presadzuje a chráni práva a stavovské, sociálne a hospodárske záujmy svojich členov,
 - i) prispieva k zvyšovaniu odbornej úrovne veterinárnej starostlivosti,
 - j) uznáva doklady o odbornej spôsobilosti a doklady o bezúhonnosti vydané veterinárnemu lekárovi v členskom štáte pôvodu alebo v členskom štáte, z ktorého prichádza (§ 2 ods. 5),
 - k) vydáva potvrdenia o výkone odborných veterinárnych činností na území Slovenskej republiky pre príslušné orgány členských štátov Európskeho hospodárskeho priestoru na účely výkonu veterinárnej činnosti v inom členskom štáte Európskeho hospodárskeho priestoru; potvrdenie osvedčuje, že veterinárny lekár na území Slovenskej republiky vykonával odborné veterinárne činnosti najmenej tri roky v posledných piatich rokoch pred vydaním potvrdenia,
 - l) vydáva potvrdenia o uložených alebo vedených disciplinárnych opatreniach na území Slovenskej republiky pre príslušné orgány členských štátov Európskeho hospodárskeho priestoru na účely výkonu veterinárnej činnosti v inom členskom štáte Európskeho hospodárskeho priestoru; potvrdenie osvedčuje, že veterinárnemu lekárovi bolo počas výkonu odborných veterinárnych činností uložené disciplinárne opatrenie, alebo že je voči nemu vedené disciplinárne konanie,
 - m) vedie zoznam oznámení podaných občanmi členského štátu o dočasnom a príležitostnom poskytovaní jednotlivých súkromných veterinárnych činností na území Slovenskej republiky (§ 23 ods. 5),
 - n) posudzuje a kontroluje výkon súkromných veterinárnych činností,
 - o) podieľa sa na príprave všeobecne záväzných právnych predpisov týkajúcich sa veterinárnej starostlivosti.
- (2) Komora ďalej
- a) preveruje plnenie podmienok na vykonávanie súkromných veterinárnych činností svojimi členmi a na členstvo v komore,
 - b) poskytuje svojim členom a ďalším osobám, ktoré majú záujem o vykonávanie odbornej veterinárnej činnosti poradenské a konzultačné služby o týchto činnostiach,
 - c) dbá o udržiavanie a zvyšovanie odbornej spôsobilosti svojich členov,
 - d) môže zriaďovať podporné fondy pre svojich členov,
 - e) môže prispievať členom komory na úhradu nákladov spojených s doškoľovaním veterinárnych lekárov,
 - f) sprostredkúva v prípade potreby zastupovanie v konaní pred súdmi, orgánmi štátnej správy, územnej samosprávy vo veciach súvisiacich s vykonávaním súkromných veterinárnych činností,
 - g) rieši podnety, sťažnosti a návrhy členov komory,
 - h) podieľa sa na ďalšom vzdelávaní členov komory,
 - i) spolupracuje a vymieňa si skúsenosti s inými orgán-

mi a s profesijnými inštitúciami v zahraničí združujúcimi súkromných veterinárnych lekárov.

§ 13

(1) Komora pri plnení svojich úloh spolupracuje s príslušnými štátnymi orgánmi a záujmovými združeniami pri plnení opatrení na úseku veterinárnej starostlivosti vrátane vzdelávania v oblasti veterinárnej starostlivosti.

(2) Komora poskytuje v rozsahu svojej pôsobnosti súčinnosť orgánom štátnej správy vo veterinárnej oblasti.⁸⁾

§ 14

Hospodárenie a majetok komory

(1) Majetok komory tvoria hnutelne veci a nehnuteľné veci, ktoré sú vo vlastníctve komory. Prijmom komory sú príjmy z členských príspevkov, príjmy z vlastnej hospodárskej činnosti, výnosy z pokút a dary.

(2) Komora samostatne spravuje svoj majetok a hospodári podľa svojho plánu hospodárenia na príslušný kalendárny rok.

(3) Ak plán hospodárenia na príslušný kalendárny rok nebol schválený do 31. decembra bežného roka, spravuje sa hospodárenie komory provizóriom až do prijatia nového plánu hospodárenia.

§ 15

Orgány a organizácia komory

(1) Orgánmi komory sú

- a) snem,
- b) prezídium,
- c) dozorná komisia,
- d) disciplinárna komisia.

(2) Funkcie v orgánoch komory sú čestné. Členom orgánov patrí náhrada preukázaných výdavkov, ktoré vznikli pri výkone funkcie podľa osobitného predpisu¹⁰⁾ a náhrada za stratu času; výšku náhrady za stratu času určuje snem komory.

(3) Podrobnosti o organizácii a orgánoch komory upravujú vnútorné predpisy komory. Vnútorné predpisy komory upravujú

- a) spôsoby overovania splnenia podmienok uvedených v § 2 ods. 3,
- b) spôsob vedenia registra,
- c) podrobnosti o disciplinárnom konaní a spôsobe jeho vykonania,
- d) podrobnosti o doručovaní rozhodnutí komory,
- e) zásady etiky súkromného veterinárneho lekára.

§ 16

Snem

(1) Najvyšším orgánom komory je snem. Právo zúčastniť sa na rokovaní snemu majú všetci členovia ko-

¹⁰⁾ Zákon č. 283/2002 Z. z. o cestovných náhradách.

mory osobne alebo prostredníctvom písomne splnomocneného iného člena komory.

(2) Prezídium zvoláva snem spravidla raz za rok. Prezídium je povinné zvolať snem, ak o to písomne požiada najmenej jedna tretina členov komory alebo dozorná komisia, a to najneskôr do dvoch mesiacov odo dňa doručenia žiadosti.

(3) Snem je schopný uznášať sa, ak je v čase hlasovania prítomná väčšina všetkých členov komory. Na platné uznesenie je potrebný súhlas väčšiny prítomných členov komory. Ak snem nie je uznášaniaschopný, jeho zasadnutie sa preruší na jednu hodinu. Po uplynutí tejto doby je snem uznášaniaschopný s počtom prítomných členov komory.

(4) Snem rozhoduje o základných otázkach komory, najmä

- a) určuje počet členov prezídia, dozornej komisie a disciplinárnej komisie,
- b) volí tajnou voľbou na tri roky z členov komory prezidenta, viceprezidenta a ostatných členov prezídia, členov dozornej komisie a disciplinárnej komisie; rovnakým spôsobom ich môže odvolať z funkcie,
- c) schvaľuje vnútorné predpisy komory,
- d) schvaľuje plán hospodárenia komory,
- e) schvaľuje výšku ročného príspevku členov na činnosť komory,
- f) môže zrušiť alebo meniť rozhodnutie prezídia,
- g) môže rozhodnúť o príspevku členov do podporného fondu [§ 12 ods. 2 písm. d)], najmä o príspevku určenom na sociálnu a inú pomoc svojim členom,
- h) schvaľuje výšku náhrady za stratu času spojenú s výkonom funkcie v orgánoch komory; túto právomoc môže delegovať na prezídium komory,
- i) zriaďuje, zlučuje a rozdeľuje regionálne komory,
- j) uznáša sa v ďalších veciach, ktoré si vyhradí.

§ 17

Prezídium

(1) Prezídium riadi činnosť komory medzi zasadnutiami snemu. Rozhoduje o všetkých veciach, ak nie sú vyhradené iným orgánom komory. Prezídium má najmenej päť členov. Členstvo v prezídiu je nezlučiteľné s členstvom v dozornej komisii a disciplinárnej komisii.

(2) Prezídium najmä

- a) plní uznesenia snemu,
- b) vedie register a vydáva rozhodnutia o zápise do registra,
- c) vydáva a odníma osvedčenia a pozastavuje možnosť vykonávať súkromné veterinárne činnosti,
- d) hospodári s majetkom komory,
- e) prijíma zamestnancov komory,
- f) informuje členov komory o činnosti komory.

(3) Funkčné obdobie členov prezídia je tri roky. Prezídium sa schádza spravidla raz za mesiac. Prezídium rozhoduje väčšinou hlasov prítomných členov komory.

(4) Prezident prezídia je zároveň prezidentom komory (ďalej len „prezident“). Prezident je štatutárny orgán komory. Prezident

- a) zastupuje a koná za komoru navonok,

b) vykonáva neodkladné rozhodnutie v čase medzi zasadnutiami prezídia,

- c) zvoláva a vedie zasadnutia prezídia komory,
- d) riadi zamestnancov komory.

(5) Prezidenta v čase neprítomnosti zastupuje v rozsahu jeho práv a povinností viceprezident komory. Prezident komory môže poveriť viceprezidenta komory alebo iného člena prezídia aj v iných prípadoch, aby ho zastupoval v rozsahu jeho práv a povinností.

§ 18

Dozorná komisia

(1) Dozorná komisia

- a) kontroluje plnenie uznesení snemu a činnosť prezídia; na tento účel musí byť členom dozornej komisie umožnený prístup ku všetkým dokladom komory,
- b) kontroluje hospodárenie komory,
- c) prešetruje sťažnosti a prerokúva upozornenia a poznatky orgánov štátnej správy vo veterinárnej oblasti o výkone súkromných veterinárnych činností členmi komory,
- d) volí zo svojich členov predsedu dozornej komisie, ktorý riadi jej činnosť; predseda dozornej komisie sa zúčastňuje na rokovaní prezídia,
- e) má právo pozastaviť rozhodnutie prezídia komory, ak je v rozpore so všeobecne záväznými právnymi predpismi a vnútornými predpismi komory,
- f) rozhoduje o odvolaniach proti rozhodnutiam o odmietnutí zápisu do registra.

(2) Dozorná komisia má najmenej sedem členov. Členstvo v dozornej komisii je nezlučiteľné s členstvom v prezídiu a členstvom v disciplinárnej komisii.

§ 19

Disciplinárna komisia

(1) Disciplinárna komisia

- a) prerokúva porušenie plnenia povinností ustanovených týmto zákonom,
- b) volí si zo svojich členov predsedu komisie; predseda disciplinárnej komisie sa zúčastňuje na zasadnutí prezídia.

(2) Disciplinárna komisia má najmenej sedem členov. Členstvo v disciplinárnej komisii je nezlučiteľné s členstvom v prezídiu a členstvom v dozornej komisii. Činnosť disciplinárnej komisie riadi predseda komisie, ktorý vymenúva predsedu a členov disciplinárneho senátu z členov disciplinárnej komisie.

§ 20

Orgány regionálnej komory a jej úlohy

(1) Regionálna komora má tieto orgány:

- a) regionálne zhromaždenie,
- b) prezídium regionálnej komory.

(2) Regionálne zhromaždenie je najvyšším orgánom regionálnej komory. Na jeho zvolávanie a rokovanie sa primerane vzťahuje ustanovenie § 16.

(3) Prezídium regionálnej komory má najmenej troch

členov. Funkčné obdobie členov prezídia je tri roky. Predseda prezídia je zároveň prezidentom regionálnej komory. Koná za regionálnu komoru navonok.

(4) Regionálne zhromaždenie sa zvoláva vždy po sne-me komory (§ 16), na ktorom boli ustanovení noví čle-novia orgánov regionálnej komory a zvolí členov prezí-dia regionálnej komory.

(5) Regionálna komora plní najmä tieto úlohy:

- a) vedie register súkromných veterinárnych lekárov podľa svojej územnej pôsobnosti,
- b) spolupracuje s komorou pri preverovaní plnenia podmienok na vykonávanie súkromných veterinár-ných činností,
- c) spolupracuje s regionálnou veterinárnou a potravi-novou správou pri plnení úloh v oblasti veterinárnej starostlivosti,
- d) môže zabezpečovať ďalšie vzdelávanie členov regio-nálnej komory.

§ 21

Disciplinárne opatrenia

(1) Disciplinárnym previnením člena komory je poru-šenie povinností, ktoré ustanovil tento zákon, alebo po-rušenie zásad etiky súkromného veterinárneho lekára, ak nejde o trestný čin.

(2) Za porušenie povinností uvedených v § 9 ods. 2 a 3 a zásad etiky súkromného veterinárneho lekára možno členovi komory uložiť niektoré z týchto disciplinárnych opatrení:

- a) písomné napomenutie,
- b) pokutu až do výšky 30 000 Sk,
- c) vyčiarknutie z registra až na dobu päť rokov.

(3) Pri ukladaní disciplinárneho opatrenia sa prihli-da na povahu porušenej povinnosti, spôsob konania alebo opomenutia, mieru zavinenia a opakované dis-ciplinárne previnenie alebo inú prifažujúcu okolnosť.

(4) Výnosy z pokút sú príjmom komory.

§ 22

Disciplinárne konanie

(1) O uložení disciplinárneho opatrenia rozhoduje trojčlenný disciplinárny senát v konaní, ktoré sa začína na návrh predsedu dozornej komisie. Návrh možno podať do dvoch mesiacov odo dňa, keď sa predseda do-zornej komisie dozvedel o porušení povinnosti alebo zá-sad etiky (§ 21 ods. 1), najneskôr však do jedného roka odo dňa, keď k nim došlo.

(2) Disciplinárny senát je povinný o veci rozhodnúť do 30 dní od začiatku konania; vo zvlášť zložitých prí-padoch do 60 dní od začiatku konania. Rozhodnutie o uložení disciplinárneho opatrenia musí byť písomné a musí obsahovať výrok, odôvodnenie a poučenie o op-ravnom prostriedku.

(3) Proti rozhodnutiu disciplinárneho senátu môže podať člen komory alebo predseda dozornej komisie do 15 dní odo dňa doručenia rozhodnutia odvolanie prezí-diu; odvolanie má odkladný účinok.

(4) O odvolaní rozhoduje prezídium, ktoré napadnuté rozhodnutie potvrdí, alebo zruší. Ak napadnuté roz-hodnutie zruší, vráti vec disciplinárnemu senátu na nové konanie. Disciplinárny senát je rozhodnutím pre-zídia viazaný.

(5) Rozhodnutie komory o disciplinárnom opatrení je konečné; vykonáva ho prezídium komory. Ak právo-platné rozhodnutie o uložení pokuty nebolo dobrovoľne splnené, možno ho vykonať v konaní o výkone rozhod-nutia podľa osobitného predpisu.¹¹⁾

Spoločné, prechodné a záverečné ustanovenia

§ 23

(1) Na konanie podľa tohto zákona sa vzťahujú vše-obecné predpisy o správnom konaní,¹²⁾ ak tento zákon neustanovuje inak.

(2) Komora veterinárnych lekárov Slovenskej repub-liky zriadená podľa doterajšieho predpisu je komorou podľa tohto zákona. Veterinárneho lekára, ktorý bol členom komory podľa doterajšieho predpisu, zapíše ko-mora do registra bez žiadosti a oznámi mu zápis do 60 dní od nadobudnutia účinnosti tohto zákona.

(3) Doterajšie orgány Komory veterinárnych lekárov Slovenskej republiky sú dňom účinnosti tohto zákona orgánmi komory podľa tohto zákona. Ich funkčné ob-dobie sa končí uplynutím doby, na ktorú boli zvolené podľa doterajšieho predpisu.

(4) Pracovnoprávne postavenie zamestnancov komo-ry sa spravuje Zákonníkom práce.

(5) Veterinárny lekár, občan iného členského štátu, môže vykonávať na území Slovenskej republiky ako hostiteľského štátu jednotlivé súkromné veterinárne činnosti bez osvedčenia, len ak ide o poskytovanie tejto činnosti dočasne a príležitostne; vykonávanie týchto činností písomne oznámi komore pred začatím ich po-skytovania, v odôvodnených prípadoch po začatí ich poskytovania, najneskôr však do 30 dní. Odôvodne-nosť oneskorenia oznámenia posudzuje komora. Ko-mora vedie o oznámeniach chronologický zoznam po-dľa dátumu podania oznámenia. Oznámenie musí obsahovať

- a) rozsah a termín vykonávania súkromných veteri-nárnych činností,
- b) doklad príslušného orgánu členského štátu o tom, že osoba v súlade s právnym poriadkom členského štátu vykonáva súkromné veterinárne činnosti,
- c) doklady o odbornej spôsobilosti podľa osobitného predpisu.²⁾

¹¹⁾ § 251 až 351 Občianskeho súdneho poriadku v znení neskorších predpisov.

Zákon Národnej rady Slovenskej republiky č. 233/1995 Z. z. o súdnych exekútoroch a exekučnej činnosti (Exekučný poriadok) a o zme-ne a doplnení ďalších zákonov v znení neskorších predpisov.

¹²⁾ Zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov.

Tieto doklady nesmú byť pri predložení staršie ako 12 mesiacov.

(6) Ak komora zistí, že nejde o vykonávanie súkromných veterinárnych činností podľa odseku 5, ale o výkon súkromných veterinárnych činností v rozsahu, pre ktorý je nevyhnutná registrácia, je veterinárny lekár povinný požiadať o registráciu v komore podľa § 3.

(7) Veterinárny lekár, občan iného členského štátu, a veterinárny lekár, občan tretej krajiny, ktorí splnili podmienky na vykonávanie súkromných veterinárnych činností v Slovenskej republike, používajú profesijný titul alebo označenie povolania, ktoré zodpovedá tomuto povolaniu v Slovenskej republike.

§ 24

Týmto zákonom sa preberajú právne akty Európskych spoločenstiev a Európskej únie uvedené v prílohe.

§ 25

Zrušovacie ustanovenie

Zrušuje sa zákon Slovenskej národnej rady č. 10/1992 Zb. o súkromných veterinárnych lekároch a o Komore veterinárnych lekárov Slovenskej republiky v znení zákona č. 337/1998 Z. z.

Čl. II

Zákon č. 488/2002 Z. z. o veterinárnej starostlivosti a o zmene niektorých zákonov v znení neskorších predpisov sa mení a dopĺňa takto:

1. V § 2 písmeno d) znie:

„d) obchodom je obchod so živými zvieratami, zárodočnými produktmi, odpadmi živočíšneho pôvodu, živočíšnymi vedľajšími produktmi, produktmi živočíšneho pôvodu a ostatnými produktmi podľa tohto zákona medzi členskými štátmi v súlade s medzinárodnou zmluvou,^{1a)}“.

Poznámka pod čiarou k odkazu 1a znie:

^{1a)} Článok 23 ods. 9 Zmluvy o založení Európskeho spoločenstva.“.

2. V § 2 písm. e) sa na konci dopĺňajú tieto slová: „a Švajčiarsko“.

3. V § 6 ods. 2 písm. i) tretí bod znie:

„3. pokusy vykonávané na zvieratách,“.

4. V § 6 ods. 2 písm. v) sa za slovo „lekárov“ vkladajú slová „a veterinárnych technikov“.

5. V § 6 sa odsek 2 dopĺňa písmenami x) a y), ktoré znejú:

„x) vydáva potvrdenia o výkone odborných veterinárnych činností na území Slovenskej republiky pre príslušné orgány členských štátov Európskeho hospodárskeho priestoru na účely výkonu veterinárnej činnosti v inom členskom štáte Európskeho hospodárskeho priestoru,

y) vydáva potvrdenia o uložených alebo vedených disciplinárnych opatreniach na území Slovenskej re-

publiky pre príslušné orgány členských štátov Európskeho hospodárskeho priestoru na účely výkonu veterinárnej činnosti v inom členskom štáte Európskeho hospodárskeho priestoru.“.

6. V § 6 sa za odsek 2 vkladajú nové odseky 3 a 4, ktoré znejú:

„(3) Potvrdenie uvedené v odseku 2 písm. x) osvedčuje, že veterinárny lekár na území Slovenskej republiky vykonával odborné veterinárne činnosti najmenej tri roky v posledných piatich rokoch pred vydaním potvrdenia; štátna veterinárna a potravinová správa pre vydanie takého potvrdenia upustí od splnenia podmienky výkonu veterinárneho povolania najmenej tri roky v posledných piatich rokoch pred vydaním potvrdenia, ak veterinárny lekár preukáže v pohovore pred komisiou menovanou ústredným riaditeľom štátnej veterinárnej a potravinovej správy zo zástupcov štátnej veterinárnej a potravinovej správy, Komory veterinárnych lekárov Slovenskej republiky a Univerzity veterinárskeho lekárstva dostatočné znalosti na výkon odborných veterinárnych činností a získal celkovú prax pri výkone odborných veterinárnych činností aspoň tri roky; podrobnosti o vykonaní pohovoru a vydaní potvrdenia pre veterinárneho lekára, ktorý nevykonával odborné veterinárne činnosti najmenej tri roky v posledných piatich rokoch pred vydaním potvrdenia, ustanoví ministerstvo všeobecne záväzným právnym predpisom.“.

(4) Potvrdenie uvedené v odseku 2 písm. y) osvedčuje, že veterinárnemu lekárovi bolo počas výkonu odborných veterinárnych činností uložené disciplinárne opatrenie, alebo že je voči nemu vedené disciplinárne konanie.“.

Doterajší odsek 3 sa označuje ako odsek 5.

7. V § 7 ods. 2 písm. f) v štvrtom bode sa za slová „alebo chovajú“ vkladá čiarka a slová „alebo dodávajú“.

8. V § 8 ods. 3 písm. b) sa za slová „produktov živočíšneho pôvodu“ vkladá čiarka a slovo „krmív“ a za slovom „krajín“ sa vypúšťa čiarka a na konci sa pripájajú tieto slová: „a veterinárne prehliadky, inšpekcie a veterinárne kontroly zdravia zvierat a ochrany zvierat aj vtedy, ak nejde o ich uvádzanie na trh,“.

9. V § 8 ods. 3 písm. f) sa za slová „produktmi živočíšneho pôvodu“ vkladá čiarka a slovo „krmivami“.

10. V § 8 ods. 3 písm. i) v prvom bode sa za slová „surového mlieka“ vkladá čiarka a slová „prevádzkarne na produkciu živých rýb z vodného hospodárstva určených na spotrebu ľuďmi“.

11. V § 8 ods. 3 písm. j) sa slová „§ 7 ods. 2 písm. f) v druhom a štvrtom bode“ nahrádzajú slovami „§ 7 ods. 2 písm. f) v druhom a treťom bode“.

12. V § 10 odsek 4 znie:

„(4) Súkromný veterinárny lekár môže vykonávať štátne veterinárne činnosti,

a) ak spĺňa podmienky podľa odseku 2,

b) ak je na ich výkon vymenovaný ministrom na základe návrhu hlavného veterinárneho lekára,

c) po uzatvorení zmluvy podľa § 12 ods. 2 písm. a).“.

13. V § 10a ods. 1 sa slová „veterinárneho“ nahrádzajú slovami „veterinárskeho“.

14. V § 10a ods. 9 sa slová „Českej republike“ nahrádzajú slovami „bývalom Československu“.

15. V § 10a ods. 11 sa slová „20. augustom 1991“ nahrádzajú slovami „21. augustom 1991“.

16. V § 10a sa za odsek 13 vkladajú nové odseky 14 a 15, ktoré znejú:

„(14) Odborné veterinárne činnosti môže vykonávať aj veterinárny lekár, občan Slovenskej republiky alebo občan členského štátu Európskeho hospodárskeho priestoru, ktorý získal doklad o vzdelaní v Nemeckej demokratickej republike, ak tento doklad potvrdzuje absolvovanie odbornej prípravy začatej pred zjednotením Nemecka, oprávňuje svojho držiteľa vykonávať na území Nemecka odborné veterinárne činnosti a ak tento doklad o vzdelaní doloží osvedčením o odbornej spôsobilosti vydaným príslušným orgánom Nemecka, že v súlade s právnym poriadkom Nemecka vykonával veterinárnu činnosť najmenej počas troch za sebou nasledujúcich rokov v období piatich rokov pred vydaním takého osvedčenia.“

(15) Odborné veterinárne činnosti môže vykonávať aj veterinárny lekár, občan Slovenskej republiky alebo občan členského štátu Európskeho hospodárskeho priestoru, ktorý získal doklad o vzdelaní alebo ktorého vzdelanie sa začalo v Taliansku pred 1. januárom 1985, ak tento doklad o vzdelaní doloží osvedčením o odbornej spôsobilosti vydaným príslušným orgánom Talianska, ktorým potvrdí, že v súlade s právnym poriadkom Talianska vykonával veterinárnu činnosť najmenej počas troch za sebou nasledujúcich rokov v období piatich rokov pred vydaním takého osvedčenia, alebo ktorým potvrdí, že doklad o vzdelaní bol udelený po skončení vzdelávania a odbornej prípravy, ktorej obsah je v súlade s prílohou č. 6.“

Doterajšie odseky 14 až 18 sa označujú ako odseky 16 až 20.

17. V § 10a ods. 16 sa slová „12 mesiacov“ nahrádzajú slovami „tri mesiace“.

18. V § 10a ods. 17 sa na konci pripájajú tieto slová: „a o potvrdenie skutočnosti, že veterinárny lekár splnil všetky požiadavky na odbornú prípravu, uvedené v prílohe č. 6.“

19. § 10a sa dopĺňa odsekom 21, ktorý znie:

„(21) Univerzita veterinárskeho lekárstva v Slovenskej republike vydáva potvrdenia o vzdelaní v odbore všeobecné veterinárske lekárstvo alebo v odbore hygiena potravín pre príslušné orgány členských štátov Európskeho hospodárskeho priestoru na účely výkonu veterinárnej činnosti v inom členskom štáte Európskeho hospodárskeho priestoru; potvrdenie osvedčuje, že štúdium, ktoré veterinárny lekár absolvoval alebo začal pred 1. májom 2004, je plne v súlade s požiadavkami prílohy č. 6.“

20. V § 14 ods. 3 sa za slovo „pôvodu“ vkladá slovo „krmív“,

21. V § 21 ods. 2 písm. b) sa na konci pripájajú tieto slová: „odrohovania teliat do veku osem týždňov za dodržania podmienok zabraňujúcich rozširovaniu chorôb,“.

22. V § 35 ods. 2 písm. a) v druhom bode sa vypúšťajú slová „v odseku 1 písm. b)“.

23. V § 43 ods. 1 písmeno af) znie:

„af) neplní povinnosť vo veterinárnej oblasti súvisiacu s veterinárnymi požiadavkami podľa § 3 ods. 2 a 3 alebo povinnosť ustanovenú priamo právnym aktom Európskych spoločenstiev a Európskej únie.“

24. V § 43 sa odsek 1 dopĺňa písmenom ag), ktoré znie:

„ag) uvedie na trh produkty živočíšneho pôvodu, ktoré nespĺňajú požiadavky podľa § 22 ods. 1 písm. b) a § 22 ods. 3 a 4,“.

25. V § 44 písm. ao) a ap) sa za slovo „obchodovanie“ vkladajú slová „a uvádzanie na trh“.

26. V § 44 písmeno bi) znie:

„bi) neplní povinnosť vo veterinárnej oblasti súvisiacu s veterinárnymi požiadavkami podľa § 3 ods. 2 a 3 alebo povinnosť ustanovenú priamo právnym aktom Európskych spoločenstiev a Európskej únie.“

27. § 44 sa dopĺňa písmenami bj), bk) a bl), ktoré znejú:

„bj) uvedie na trh produkty živočíšneho pôvodu, ktoré sú zdraviu škodlivé, alebo boli vyrobené, spracované, balené a skladované alebo sa s nimi manipulovalo v prevádzkarni, ktorá nie je schválená alebo povolená podľa tohto zákona a nie je pod veterinárnym dozorom podľa § 22 ods. 1,

bk) uvedie na trh produkty živočíšneho pôvodu získané, spracované a vyrobené zo zvierat alebo surovín, ktoré nespĺňajú zdravotné a hygienické požiadavky a neboli veterinárne kontrolované,

bl) uvedie na trh produkty živočíšneho pôvodu, ktoré nie sú osobitne označené podľa § 22 ods. 4.“

28. V § 45 ods. 1 písm. c) sa slovo „a“ za slovom „bg)“ nahrádza čiarkou a na konci sa pripájajú tieto slová: „bk) a bl),“.

29. V § 45 ods. 1 písm. d) sa slovo „a“ za slovom „ab)“ nahrádza čiarkou a na konci sa pripájajú tieto slová: „a bj).“

30. Slovo „výmena“ vo všetkých tvaroch sa v celom texte zákona nahrádza slovom „obchod“ v príslušnom tvare.

31. V prílohe č. 7 bode 2 sa slová „Kunsill tal-Kirurgi Veterinarji“ nahrádzajú slovami „Κοϊτιάοήθεύ Όοι αι ήεί “.

32. V prílohe č. 7 bode 25 sa slová „diplomy, osvedčenia a iné tituly udelené v inom štáte, pre ktorý platí táto smernica a ktoré sú v zozname tejto prílohy, doložené osvedčením o ukončenej praktickej odbornej príprave vydaným kompetentnými úradmi“ nahrádzajú slovami „titulaire du diplôme fédéral de vétérinaire, eidgenössisch diplomierter Tierarzt, titolare di diploma federale di veterinario“ a v stĺpci „Udeľujúci orgán“ sa v bode 25 dopĺňajú slová „Département fédéral de l'intérieur“.

33. V prílohe č. 8 bode 1 sa na konci pripájajú tieto slová: „smernica Rady 90/658/EHS zo 4. decembra 1990 (Ú.v. ES L 353, 17.12.1990, s. 73)“.

Čl. III

Tento zákon nadobúda účinnosť 1. augusta 2004.

Ivan Gašparovič v. r.

Pavol Hrušovský v. r.

Mikuláš Dzurinda v. r.

**Príloha
k zákonu č. 442/2004 Z. z.**

**ZOZNAM PREBERANÝCH PRÁVNÝCH AKTOV
EURÓPSKÝCH SPOLOČENSTIEV A EURÓPSKEJ ÚNIE**

1. Smernica Rady 78/1026/EHS z 18. decembra 1978 o vzájomnom uznávaní diplomov, osvedčení a iných dokladov o odbornej spôsobilosti vo veterinárnom lekárstve a o opatreniach uľahčujúcich účinné uplatňovanie práva podnikat' a slobody poskytovať služby (Úradný vestník Európskych spoločenstiev L 362, 23. 12. 1978) v znení smernice Rady 81/1057/EHS zo 17. decembra 1981 (Úradný vestník Európskych spoločenstiev L 385, 31. 12. 1981), smernice Rady 89/594/EHS z 30. októbra 1989 (Úradný vestník Európskych spoločenstiev L 341, 23. 11. 1989), smernice Európskeho parlamentu a Rady 2001/19/ES zo 14. mája 2001 (Úradný vestník Európskych spoločenstiev L 206, 31. 07. 2001).

2. Smernica Rady 78/1027/EHS z 18. decembra 1978 týkajúca sa koordinácie zákonov, iných predpisov alebo administratívnych opatrení vo vzťahu k činnostiam veterinárnych lekárov (Úradný vestník Európskych spoločenstiev L 362, 23. 12. 1978) v znení smernice Rady 89/594/EHS z 30. októbra 1989 (Úradný vestník Európskych spoločenstiev L 341, 23. 11. 1989), smernice Európskeho parlamentu a Rady 2001/19/ES zo 14. mája 2001 (Úradný vestník Európskych spoločenstiev L 206, 31. 07. 2001).

443

ZÁKON

z 30. júna 2004,

**ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 223/2001 Z. z. o odpadoch
a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov**

Národná rada Slovenskej republiky sa uzniesla na tomto zákone:

Čl. I

Zákon č. 223/2001 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení zákona č. 553/2001 Z. z., zákona č. 96/2002 Z. z., zákona č. 261/2002 Z. z., zákona č. 393/2002 Z. z., zákona č. 529/2002 Z. z., zákona č. 188/2003 Z. z., zákona č. 245/2003 Z. z., zákona č. 525/2003 Z. z. a zákona č. 24/2004 Z. z. sa mení a dopĺňa takto:

1. V § 6 ods. 1 druhej vete sa za slová „fyzickou osobou“ vkladajú slová „v rozsahu do jedného m³ ročne od jednej fyzickej osoby“.

2. V § 8 sa odsek 3 dopĺňa písmenom e), ktoré znie: „e) spracovanie odpadu z elektrických a elektronických zariadení (§ 45).“.

3. V § 18 ods. 3 písm. d) sa slová „(§ 38)“ nahrádzajú slovami „podľa štvrtej časti zákona“.

4. V § 20 ods. 4 sa vypúšťajú slová „do 10 dní po prevzatí zásielky odpadu“ a slová „ak tento zákon vo štvrtej časti neustanovuje inak“.

5. § 23 a 24 vrátane nadpisov znejú:

„§ 23

Základné ustanovenia

(1) Dovoz, vývoz a tranzit odpadov (ďalej len „cezhraničná preprava“) upravujú osobitné predpisy.⁴⁵⁾

(2) Na území Slovenskej republiky je príslušným orgánom⁴⁶⁾ cezhraničnej prepravy ministerstvo. Ministerstvo zároveň plní funkciu korešpondenta.⁴⁷⁾

(3) Zakázaný je dovoz odpadov určených na zneškodnenie okrem

- a) dovozu odpadov vzniknutých spracovaním materiálu v pasívnom zušľachtovacom styku,⁴⁸⁾
- b) prípadov, keď medzinárodná zmluva, ktorou je Slovenská republika viazaná, ustanovuje inak.

(4) Ak ministerstvo uplatňuje námietky,^{48a)} vychádza z cieľov programu Slovenskej republiky.

§ 24

Finančné zabezpečenie

(1) Finančné zabezpečenie cezhraničnej prepravy

tvorí finančná zábezpeka (ďalej len „kaucia“) alebo rovnocenné poistenie.

(2) Výšku kaucie určí ministerstvo po preskúmaní preukázateľných nákladov na cezhraničnú prepravu vrátane prepravy podľa osobitného predpisu^{48b)} a na ich zneškodnenie alebo zhodnotenie, a to vo výške jeden a pol násobku týchto nákladov. Kauciu určenú ministerstvom skladá oznamovateľ v banke alebo v pobočke zahraničnej banky^{48c)} viazaním finančných prostriedkov na neurčitý čas v prospech ministerstva najneskôr tri dni pred uskutočnením prepravy.

(3) Za rovnocenné poistenie sa považuje poistenie, pri ktorom výška poistného plnenia kryje preukázateľné náklady na cezhraničnú prepravu vrátane prepravy podľa osobitného predpisu^{48b)} a náklady na ich zneškodnenie alebo zhodnotenie, a to vo výške jeden a pol násobku týchto nákladov; toto poistenie musí oznamovateľ uzavrieť najneskôr tri dni pred uskutočnením prepravy.

(4) Ustanovenia odsekov 2 a 3 sa vzťahujú na vývoz odpadov z územia Slovenskej republiky, ktorý podlieha povoleniu ministerstva; v ostatných prípadoch cezhraničnej prepravy sa finančné zabezpečenie vykonané na území iného členského štátu považuje za finančné zabezpečenie podľa osobitných predpisov.⁴⁸⁾

(5) Kaucia podľa odseku 2 sa vráti oznamovateľovi okrem prípadov uvedených v osobitnom predpise^{48d)} aj v prípade, keď preukáže, že cezhraničná preprava sa neuskutočnila alebo neuskutoční.“.

Poznámky pod čiarou k odkazom 45 až 48d znejú:

⁴⁵⁾ Nariadenie Rady (EHS) č. 259/1993 zo dňa 1. februára 1993 o kontrole a riadení pohybu zásielok odpadu v rámci Európskeho spoločenstva, doň a z neho (Úradný vestník Európskych spoločenstiev L 030, 06. 02. 1993) v platnom znení. Nariadenie Rady (ES) č. 1420/1999 zo dňa 29. apríla 1999 ustanovujúce spoločné pravidlá a postupy, ktoré sa vzťahujú na prepravu určitých druhov odpadov do určitých nečlenských krajín OECD (Úradný vestník Európskych spoločenstiev L 166, 01. 07. 1999) v platnom znení.

Nariadenie Komisie (ES) č. 1547/1999 zo dňa 12. júla 1999 určujúce kontrolné postupy podľa nariadenia Rady (EHS) č. 259/1993, ktoré sa majú uplatňovať pri preprave určitých druhov odpadov do určitých krajín, na ktoré sa nevzťahuje rozhodnutie OECD C(92)39, v konečnom znení (Úradný vestník Európskych spoločenstiev L 185, 17. 07. 1999) v platnom znení.

Rozhodnutie Komisie 774/1994/ES zo dňa 24. novembra 1994 týkajúce sa štandardného nákladného listu podľa nariadenia Rady (EHS) č. 259/1993 (Úradný vestník Európskych spoločenstiev L 310, 03. 12. 1994) v platnom znení.

⁴⁶⁾ Článok 2 písm. b) až e) nariadenia Rady (EHS) č. 259/1993.

⁴⁷⁾ Článok 2 písm. f) a článok 37 ods. 1 nariadenia Rady (EHS) č. 259/1993.

⁴⁸⁾ Články 145 až 160 nariadenia Rady (EHS) č. 2913/1992 zo dňa 12. októbra 1992, ktorým sa ustanovuje Colný kódex Európskeho spoločenstva (Úradný vestník Európskych spoločenstiev L 302, 19. 10. 1992) v platnom znení.

^{48a)} Článok 4 a článok 7 ods. 4 nariadenia Rady (EHS) č. 259/1993.

^{48b)} Články 25 a 26 nariadenia Rady (EHS) č. 259/1993 v platnom znení.

^{48c)} § 2 ods. 1, 5 a 8 zákona č. 483/2001 Z. z. o bankách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

^{48d)} Článok 27 nariadenia Rady (EHS) č. 259/1993 v platnom znení.“

6. V § 21 ods. 1 písm. g) sa na konci pripájajú tieto slová: „a Recyklačnému fondu.“

7. § 25 až 38 sa vypúšťajú.

8. V § 41 ods. 11 sa slová „Výrobca a dovozca batérií a akumulátorov“ nahrádzajú slovami „Výrobca a ten, kto prepraví cez štátnu hranicu na územie Slovenskej republiky (ďalej len „dovozca“) batérie a akumulátory“.

9. V § 41 ods. 14 sa slová „dovozy uskutočnené“ nahrádzajú slovami „prepravu cez štátnu hranicu na územie Slovenskej republiky (ďalej len „dovoz“) uskutočnený“.

10. V § 44 ods. 1 sa na konci pripája táto veta: „Táto povinnosť sa nevzťahuje na obaly, pre ktoré výrobca alebo dovozca zabezpečí zber odpadov z obalov a ich zhodnocovanie alebo recykláciu.“^{53a)}

Poznámka pod čiarou k odkazu 53a znie:

„^{53a)} § 8 ods. 2 zákona č. 529/2002 Z. z. o obaloch a o zmene a doplnení niektorých zákonov.“

11. V § 44a ods. 1 sa na konci pripája táto veta: „Táto povinnosť sa nevzťahuje na obaly, pre ktoré výrobca alebo dovozca zabezpečí zber odpadov z obalov a ich zhodnocovanie alebo recykláciu.“^{53a)}

12. V § 45 ods. 1 sa za slová „osvetľovacie zariadenia“ vkladajú slová „ručné náradie“.

13. V § 46 ods. 1 sa na konci druhej vety pripájajú tieto slová: „a obaly, pre ktoré výrobca alebo dovozca zabezpečí zber odpadov z obalov a ich zhodnocovanie alebo recykláciu.“^{53a)}

14. V § 46 ods. 2 sa v druhej vete za slovo „použitie“ vkladajú slová „a na obaly, pre ktoré výrobca alebo dovozca zabezpečí zber odpadov z obalov a ich zhodnocovanie alebo recykláciu“^{53a)}.

15. V § 48 ods. 1 sa na konci pripája táto veta: „Táto povinnosť sa nevzťahuje na obaly, pre ktoré výrobca alebo dovozca zabezpečí zber odpadov z obalov a ich zhodnocovanie alebo recykláciu.“^{53a)}

16. V § 48 ods. 2 sa na konci pripája táto veta: „Táto povinnosť sa nevzťahuje na obaly, pre ktoré výrobca alebo dovozca zabezpečí zber odpadov z obalov a ich zhodnocovanie alebo recykláciu.“^{53a)}

17. V § 54 ods. 1, 3 a 5 sa za slová „dovozca vozidiel“ vkladá čiarka a slová „ktorí prepravujú vozidlo cez štátnu hranicu na územie Slovenskej republiky“.

18. V § 56 ods. 2 sa v prvej vete slová „vyvezených výrobkov“ nahrádzajú slovami „výrobkov prepravených cez štátnu hranicu z územia Slovenskej republiky (ďalej len „vyvezené výrobky“)“.

19. V § 56 ods. 3 sa za slová „zmluvného partnera“ vkladajú slová „ktorý má udelený súhlas na prevádzkovanie zariadenia na zhodnocovanie odpadov [§ 7 ods. 1 písm. c)]“ a na konci odseku sa pripája táto veta: „Zabezpečením zhodnotenia prostredníctvom zmluvného partnera sa rozumie aj preukázanie materiálového toku odpadu od prevádzkovateľa zariadenia na zber odpadov [§ 7 ods. 1 písm. d)] do zariadenia na zhodnocovanie odpadov.“

20. V § 56 ods. 4 sa na konci pripája táto veta: „Nárok na vrátenie príspevkov zaplatených do Recyklačného fondu za výrobu a dovoz uskutočnené v kalendárnom roku zanikne, ak výrobca alebo dovozca nepredloží Recyklačnému fondu do konca prvého štvrtroka nasledujúceho kalendárneho roka doklady preukazujúce zhodnotenie odpadov odôvodňujúce vrátenie zaplateného príspevku.“

21. V § 57 ods. 2 sa slová „záujmových združení miest a obcí“ nahrádzajú slovami „reprezentatívnych záujmových združení miest a obcí s celoslovenskou pôsobnosťou (ďalej len „záujmové združenie miest a obcí“)“.

22. V § 63 sa odsek 1 dopĺňa písmenami g) až i), ktoré znejú:

g) propagáciu zhodnocovania odpadov,

h) zabezpečovanie informačných systémov na podporu zhodnocovania odpadov,

i) podporu zameranú na vyhľadávanie a aplikáciu nových technológií zhodnocovania odpadov.“

23. V § 63 odsek 3 znie:

„(3) Prostriedky Recyklačného fondu vedené na osobitnom účte všeobecného sektora možno použiť na odpady z výrobkov a materiálov, za ktoré sa platia príspevky do Recyklačného fondu, a to na

a) propagáciu zhodnocovania odpadov,

b) podporu separovaného zberu odpadov,

c) na účely podľa odseku 1 písm. g), h) a i) bez ich viazania na jednotlivé sektory.“

24. V § 64 ods. 1 sa na konci pripája táto veta: „Tento nárok sa netýka odpadov z obalov^{77a)} v rozsahu, v akom obec získala prostriedky za separáciu a recykláciu odpadov z obalov od povinnej osoby^{77b)} alebo od oprávnenej organizácie.“^{77c)}

Poznámky pod čiarou k odkazom 77a až 77c znejú:

^{77a)} § 2 ods. 1 zákona č. 529/2002 Z. z.

^{77b)} § 2 ods. 3 písm. b) zákona č. 529/2002 Z. z.

^{77c)} § 8 ods. 2 zákona č. 529/2002 Z. z.“

25. V § 64 ods. 7 prvá veta znie: „Správna rada rozhodne o poskytnutí prostriedkov z Recyklačného fondu do 90 dní od doručenia žiadosti.“

26. V § 70 písm. d), f) a g) sa slová „územie okresu“ nahrádzajú slovami „územný obvod obvodného úradu životného prostredia“ v príslušnom tvare.

27. § 70 sa dopĺňa písmenom p), ktoré znie:
„p) dáva súhlas na vydanie prevádzkového poriadku mobilného zariadenia na zhodnocovanie odpadov alebo zneškodňovanie odpadov.“

28. V § 71 písm. e) sa slová „územie okresu“ nahrádzajú slovami „územný obvod obvodného úradu životného prostredia“.

29. V § 71 písm. l) sa slová „na území okresu“ nahrádzajú slovami „v územnom obvode obvodného úradu životného prostredia“.

30. V § 74 ods. 2 písm. f) sa vypúšťajú slová „s výnimkou § 38 ods. 4“.

31. V § 74 ods. 2 písm. i) sa na konci pripájajú tieto slová: „a na vydávanie osvedčenia o odbornej spôsobilosti podľa § 11 ods. 4“.

32. V § 74 ods. 3 sa slovo „rozklad“ nahrádza slovom „odvolanie“.

33. V § 78 ods. 2 sa vypúšťa písmeno w).

Doterajšie písmená x) až zm) sa označujú ako písmená w) až zl).

34. V § 78 ods. 3 písmeno d) znie:
„d) nevykoná finančné zabezpečenie podľa § 24 ods. 2 a 3,“.

35. V § 81 ods. 13 sa slová „31. augusta 2004“ nahrádzajú slovami „31. decembra 2005“.

36. Za § 82 sa vkladá § 83, ktorý znie:

„§ 83

Zrušuje sa vyhláška Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky č. 234/2001 Z. z. o zaradení odpadov do Zeleného zoznamu odpadov, Žltého zoznamu odpadov a Červeného zoznamu odpadov a o vzoroch докладov požadovaných pri preprave odpadov v znení vyhlášky č. 410/2002 Z. z. a vyhlášky č. 227/2003 Z. z.“

37. Slovo „podúčť“ vo všetkých tvaroch sa v celom texte zákona nahrádza slovom „účet“ v príslušnom tvare.

Čl. II

Zákon č. 529/2002 Z. z. o obaloch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení zákona č. 245/2003 Z. z., zákona č. 525/2003 Z. z. a zákona č. 24/2004 Z. z. sa mení a dopĺňa takto:

1. V § 8 ods. 2 sa bodka na konci nahrádza bodkočiarkou a dopĺňajú sa tieto slová: „túto povinnosť môže zabezpečiť aj s pomocou tretích osôb (ďalej len „opráv-

nená organizácia“), pričom zodpovednosť povinnej osoby za splnenie záväzných limitov zostáva zachovaná.“

2. V § 8 ods. 2 sa vypúšťa odkaz 9.

3. V § 9 ods. 1 sa za slová „§ 8 ods. 2“ vkladajú slová „a oprávnená organizácia“.

4. V § 9 ods. 2, 3 a 4 sa za slová „povinná osoba“ vkladajú slová „a oprávnená organizácia“.

5. V § 9 sa za odsek 4 vkladá nový odsek 5, ktorý znie:
„(5) Oprávnená organizácia okrem náležitostí podľa odsekov 3 a 4 v žiadosti o zápis do registra uvedie aj zoznam povinných osôb, pre ktoré zabezpečuje zber odpadov z obalov, ich zhodnocovanie alebo recykláciu.“.

Doterajšie odseky 5, 6 a 7 sa označia ako odseky 6, 7 a 8.

6. V § 9 ods. 6 sa za slová „povinnú osobu“ vkladajú slová „a oprávnenú organizáciu“.

7. V § 9 ods. 7 sa za slová „povinná osoba“ vkladajú slová „a oprávnená organizácia“.

8. V § 10 sa za odsek 1 vkladá nový odsek 2, ktorý znie:

„(2) Oprávnená organizácia vedie evidenciu podľa odseku 1 za každú povinnú osobu, pre ktorú zabezpečuje zber odpadov z obalov, ich zhodnocovanie alebo recykláciu.“.

Doterajší odsek 2 sa označuje ako odsek 3.

9. V § 17 ods. 1 a 2 sa za slová „povinnej osobe“ vkladá čiarka a slová „oprávnenej organizácii“.

Čl. III

Zákon Slovenskej národnej rady č. 511/1992 Zb. o správe daní a poplatkov a o zmenách v sústave územných finančných orgánov v znení zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 165/1993 Z. z., zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 253/1993 Z. z., zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 254/1993 Z. z., zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 172/1994 Z. z., zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 187/1994 Z. z., zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 249/1994 Z. z., zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 367/1994 Z. z., zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 374/1994 Z. z., zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 58/1995 Z. z., zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 146/1995 Z. z., zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 304/1995 Z. z., zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 386/1996 Z. z., zákona č. 12/1998 Z. z., zákona č. 219/1999 Z. z., zákona č. 367/1999 Z. z., zákona č. 240/2000 Z. z., zákona č. 493/2001 Z. z., zákona č. 215/2002 Z. z., zákona č. 233/2002 Z. z., zákona č. 291/2002 Z. z., zákona č. 526/2002 Z. z., zákona č. 114/2003 Z. z., zákona č. 609/2003 Z. z., zákona č. 191/2004 Z. z., zákona č. 215/2004 Z. z. a zákona č. 350/2004 Z. z. sa mení takto:

1. V § 30a ods. 2 sa slová „15 dní“ nahrádzajú slova-

mi „30 dní“ a slová „30 dní“ sa nahrádzajú slovami „60 dní“.

2. V § 30a ods. 3 sa slová „30 dní“ nahrádzajú slovami „60 dní“.

3. V § 30a ods. 4 sa slová „30 dní“ nahrádzajú slovami „60 dní“.

Čl. IV
Účinnosť

Tento zákon nadobúda účinnosť 1. augusta 2004 okrem § 8 ods. 3 písm. e), ktorý nadobúda účinnosť 1. januára 2005.

Ivan Gašparovič v. r.

Pavol Hrušovský v. r.

Mikuláš Dzurinda v. r.

444

O Z N Á M E N I E

Ministerstva dopravy, pôšt a telekomunikácií Slovenskej republiky

Ministerstvo dopravy, pôšt a telekomunikácií Slovenskej republiky podľa § 39 ods. 9 zákona č. 338/2000 Z. z. o vnútrozemskej plavbe a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení zákona č. 580/2003 Z. z. vydalo

výnos z 19. júla 2004 č. 1547/M-2004, ktorým sa ustanovujú podrobnosti o vystrojení a označení zamestnancov Štátnej plavebnej správy.

Výnos ustanovuje podrobnosti o vystrojení a označení zamestnancov Štátnej plavebnej správy, ktorí sú vymenovaní do štátnej služby na štátnozamestnanecké miesto.

Výnos nadobúda účinnosť 1. septembra 2004.

Výnos je uverejnený vo Vestníku Ministerstva dopravy, pôšt a telekomunikácií Slovenskej republiky č. 3/2004.

Do výnosu možno nazrieť na Ministerstve dopravy, pôšt a telekomunikácií Slovenskej republiky.

Vydavateľ: Ministerstvo spravodlivosti Slovenskej republiky, 813 11 Bratislava, Župné námestie 13, adresa redakcie Zbierky zákonov Slovenskej republiky: Námestie slobody 12, 811 06 Bratislava, telefón redakcie Zbierky zákonov Slovenskej republiky: 02/52 49 65 34, telefax: 02/52 44 28 53 – Vychádza podľa potreby – **Tlač:** VERSUS, a. s., Bratislava – **Administrácia:** Poradca podnikateľa, spol. s r. o., Národná 18, 010 01 Žilina – **Bankový účet:** Ludová banka, č. ú. 4220094000/3100 – **Služby zákazníkom:** Poradca podnikateľa, spol. s r. o., Národná 18, 010 01 Žilina, telefón: 041/70 53 222, fax: 041/70 53 343, e-mail: sluzby@epi.sk – **Reklamácie, zmeny adres a ďalšie administratívne požiadavky:** telefón: 041/70 53 600, fax: 041/70 53 426 – **Infolinka Zbierky zákonov Slovenskej republiky:** telefón: 041/70 53 500 – **Predajňa Zbierky zákonov Slovenskej republiky:** Jesenského 5, 811 01 Bratislava, telefón: 02/54 41 29 06.

Informácia odberateľom: Cena Zbierky zákonov Slovenskej republiky sa stanovuje za dodanie kompletného ročníka vrátane registra a od odberateľov sa vyberá formou preddavkov vo výške oznámenej distribútorom. Záverečné vyúčtovanie sa vykoná po dodaní kompletného ročníka vrátane registra na základe skutočného počtu a rozsahu vdaných čiastok. Pri nezaplatení určeného preddavku distribútor zmení spôsob zasielania Zbierky zákonov Slovenskej republiky. Nové požiadavky na zasielanie Zbierky zákonov Slovenskej republiky sa vybavujú priebežne. Zasielanie sa začína vždy po spracovaní objednávky a uhradení preddavku. Pri kontakte s administráciou uvádzajte vždy pridelený registračný kód odberateľa. **Reklamácie sa budú vybavovať do 30 dní od dátumu ich zaevidovania. Reklamácie týkajúce sa odberu Zbierky zákonov Slovenskej republiky treba uplatniť do 30 dní od dátumu doručenia nasledujúcej čiastky.**